



Župni tjednik *Parish Bulletin*

godina year LII, ■ 30. rujna 2018. – September 30, 2018. ■ br. No. 39

HRVATSKA ŽUPA SV. ĆIRILA I METODA I SV. RAFAELA
Sts. Cyril and Methodius and St. Raphael's Catholic Church
Croatian Parish

Cardinal Stepinac Place ■ 502 W 41st Street, New York, NY 10036
tel 212-563-3395 ■ fax 212-868-1203

www.croatianchurchnewyork.org ■ e-mail: info@croatianchurchnewyork.org

Svete mise *Holy Masses*

Nedjelja *Sunday*

9:00 a.m. i 11:00 a.m. hrvatski *Croatian*

10:00 a.m. engleski *English*

Utorak - Subota *Tuesday - Saturday*

8:00 a.m. hrvatski *Croatian*

Krštenja *Baptism*

Najaviti dva mjeseca unaprijed.

By appointment two months in advance.

Ispovijedi *Confessions*

Nedjeljom i blagdanima prije misa.

Sundays and Holydays before Mass.

Vjenčanja *Weddings*

Najaviti godinu dana unaprijed.

By appointment one year in advance.

Bolesnici *Sick calls*

U svako doba. *Any time.*

Časoslov *Liturgy of the hours*

Utorak – Subota *Tuesday – Saturday* 8:00 a.m.

26. NEDJELJA KROZ GODINU



Hrvatski franjevci *Croatian Franciscans*

fra Nikola Pašalić, župnik

fra Željko Barbarić, župni vikar

Hrvatske sestre franjevske *Croatian Franciscan Sisters*

s. Zdravka Širić, s. Izabela Galić i s. Lidija Banožić

Nedjelja, 30. rujna – Sunday, September 30

26. NEDJELJA KROZ GODINU

9:00 a.m.

† Steven Galić *roditelji*
† Kata Lozina *djeca*
† Boris Kolić *ob. Čavlov*
† Kata Lozina *djeca*
† Vinko Grgić *kći Ljilja i djeca*
† Vinko Grgić *Senka Ivanković*
† Mario i Terezija Čošić *Vera Cerjak*
Osobna nakana *Verica Miloš*
Osobna nakana *Greg Maslov*

10:00 a.m.

Osobna nakana

11:00 a.m. Misa za župljane

Ponedjeljak, 1. listopada – Monday, October 1

Sv. Terezija od Djeteta Isusa – st. Therese of the Child Jesus

Slobodan dan – nema svete mise s narodom.

Utorak, 2. listopada – Tuesday, October 2

Sv. Anđeli čuvari

8:00 a.m.

† Asija Bajlo *Marija i Tončika*

Srijeda, 3. listopada – Wednesday, October 3

8:00 a.m.

Osobna nakana

Četvrtak, 4. listopada – Thursday, October 4

Sv. Franjo Asiški – St. Francis of Assisi

8:00 a.m.

Osobna nakana

Petak, 5. listopada – Friday, October 5

8:00 a.m.

Osobna nakana

Subota, 6. listopada – Saturday, October 6

Sv. Bruno – St. Bruno

8:00 a.m.

Osobna nakana

Nedjelja, 7. listopada – Sunday, October 7

27. NEDJELJA KROZ GODINU

PROSLAVA SV. FRANJE

9:00 a.m.

Društvo sv. Krunice *duštvo*
† Steven Galić *roditelji*
† Anton i Mare Jedrilinić *Josip Jurković*

† Anton i Mare Jedrilinić *Margaret Naletilić*
† Orasia Balić *teta Marija*
† Vlado Kuidid *supruga Anka i djeca*
† Franjo i Lucija Gabrić *kći Anka Kuidid*
† Ilija Jurić *Križan Peroš*
† Stanko Turuk *Tončika i Emil*
† Palmira Skrivanić *Ivan i Marija Donadić*
† Rajko Marić *Ivica i Dana Dražić*
† Križan Peroš *Ivana Peša*
† Franjo i Mary Skrivanić *kći Marija Donadić*
† Ivan i Zorka Donadić *sin Ivan i ob.*
† Slavko Škoda *Ivan Donadić i ob.*
† Božica Maslač *sestra Ankica Pavlović i ob.*
† Antony Mašina *Senka Ivanković*
† Šime i Krsto Vukoša *kćer i nešakinja Vukoša*
† Tade Matešić *Ante i Mara Miloš*
† Tade Matešić *Pero Miloš i ob.*
† Lewis Marton *Snježana Fain*
† Ljubo Bulat *sestra Mar i ob.*
† Mile Vučetić *supruga Liljana, sinovi Ante i Tomislav*
† Mara, Tomislav i Željko Brajković *kći Jasna i ob.*
Za sve †† fratere i č. sestre *Marija Busanić*
Za duše u Čistilištu *ob. Vuletić*

10:00 a.m.

Osobna nakana

11:00 a.m. Misa za župljane

RASPORED LITURGIJSKIH SLUŽBI

– 27. NEDJELJA KROZ GODINU –

Redari

Faust Aunedi, Ivo Kolanović, Mirko Kojundžija,
Gašpar Skorpanić, Danko Ciklič

Ministranti

Izabela Erceg, Katarina, Nikolina i Valentina
Goreta, Martin i Luka Šunjić, Emily Doskočil, John
Belašić, Paul Belašić

Čitači

Po dogovoru.

Poslužitelji sv. pričesti

s. Izabela i Robert Paša

*Isus ne silazi s neba svaki dan
da ostane u zlatnom ciboriju,
nego da nađe drugo nebo
koje mu je neizmjereno milije nego prvo:
nebo naše duše načinjeno po njegovoj slici,
živi hram Presvetog Trojstva!*

sv. Terezija od Djeteta Isusa

RADIKALNOST OBRAĆENJA NA DOBRO



■ *Upravo maleni trebaju osobitu ljubav i skrb ljudi. Isus ovdje u prvom redu misli na djecu, ali također i sve ostale ljude koji su upućeni na pomoć i zaštitu drugih. Njihova otvorenost i njihovo povjerenje ne smiju biti zloupotrijebljeni.*

Duh Sveti djeluje na različite načine i pokreće srca ljudi uvijek iznova na dobro. To ne mora odmah biti spektakularno kao što nas izvještava Knjiga Brojeva: sedamdesetorica su u proročkom zanosu, dakle u ekstazi, jer su primili od duha koji je bio na Mojsiju. Obično je djelovanje Duha Svetoga skriveno i neznatno. Mi bivamo vođeni dobrim mislima, nalazimo radost u molitvi i bivamo potaknuti za vjerno predanje Bogu i ljudima. Božji Duh Sveti djeluje također u ljudima koji se zalažu za mir i pravednost.

Drugo čitanje iz poslanice svetoga Jakova proročka je opomena onim bogatašima, koji misle samo na sebe, i zaljubljeni su u zemaljsko. Još gore je, što oni uskraćuju radnicima njihovu plaću; i ta nepravda više do neba. Konačno takav bogataš bez obraćenja ne može opstati na Božjem sudu. Proći će ono, što je sakupio u svome egoizmu i u svojoj tvrdoći srca. Kada bi u najmanju ruku pokazao nekoliko djela ljubavi, to bi mu se uračunalo u zadovoljštinu za grijeha

Sudbonosna je posljednja izjava ovoga čitanja koja se odnosi na Isusa Krista, pravednika koji je bio osuđen na smrt od bezbožnih ljudi: "Osudiste i ubiste pravednika: on vam se ne suprotstavlja!" O, kad bi oni koji čine nepravdu, u najmanju ruku sada shvatili, da pod hitno trebaju obraćenje i pokoru! Bog i njima želi oprostiti po Isusu Kristu i darovati im spasenje. Isus Krist je od Duha Svetoga pomazanik, Mesija. Riječi iz njegovih usta duh su i život. Uvjerljivo poziva ljude da svoje srce okrenu Bogu.

U evanđelju slušamo drastične riječi koje pozivaju na odluku. Tamo gdje smo stalno u u opasnosti, da paktiramo

sa zlom, čini se da trebamo radikalno razmisliti o alternativama i stupiti na put odlučnog obraćenja prema Bogu i odvratanja od grijeha. Pritom Bog gleda na srce svakoga čovjeka dobre volje. Dobri Otac nebeski ne zaboravlja ni najmanje djelo ljubavi: "Uistinu, tko vas napoji čašom vode u ime toga što ste Kristovi, zaista, kažem vam, neće mu propasti plaća."

Isus Krist nas susreće u svakome bližnjemu. Bog je kao čovjek postao jedan od nas; mi ljudi u sebi nosimo sliku Božju, i svaka služba kojom iskazujemo istinsku ljubav prema bližnjemu, bit će iskazana i od samoga Boga. Da, ispravno je: Bog je savršen; on ne treba nas i nije upućen na nas, jer on sve ima. Ipak nas u nevoljnim i potrebitim ljudima susreće Sin Božji koji je postao čovjekom, koji je kao čovjek postao našim bratom. I tako se pokazuje istinitost i dubina naše ljubavi prema Bogu na onaj način, kako se mi okrećemo prema bližnjima i za njih ili za njega smo tu.

Isusove riječi primimo ozbiljno, jer one dobro misle. On nam ne želi prijetiti, nego nas uputiti na potrebu jasnih odluka za Boga i za dobro! Život na zemlji je dragocjen, jer je on priprema za vječni život kod Boga. Vrijeme ovdje na zemlji treba koristiti na dobro.

Neka nas Duh Sveti prosvjetli i potiče na dobro. Zato se molimo Gospodinu na zagovor blažene Djevice i Majke Božje Marije, koja je stalno otvorena za Boga i spremna ispuniti njegovu volju.

fr. Jozo Župić, OFM

NAŠI POKOJNI

U proteklom tjednu preminuo je:

▪ **Ante Glavan** u 79. godini života. Za njim u našoj Zajednici ostaju: supruga Ratka, kćeri Nada i Gordana s obiteljima, brat Tome s obitelji te ostala rodbina i prijatelji

Njemu i svim našim pokojnima – pokoj vječni!

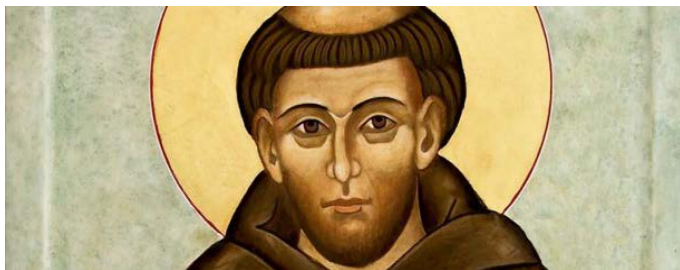
SASTANAK ŽUPNOG PASTORALNOG VIJEĆA

Župno pastoralno vijeće ima svoj redoviti sastanak danas, u nedjelju 30. rujna s početkom u 12:30 u prostoriji iznad sakristije.

MJESEC LISTOPAD

Kroz godinu postoje neka vremena koja u nama na osobit način potiču želju za osobnim susretom s Bogom – za molitvom. Takav je mjesec listopad – Gospin mjesec. Gospa nas u ovom mjesecu potiče **na molitvu krunice**, na osobnu i na zajedničku molitvu. Neka i ovaj mjesec bude obilježen u našim obiteljima tako što će se čuti naša zajednički obiteljska molitva. Marijo, kraljice svete krunice, moli za nas!

PROSLAVA SV. FRANJE ASIŠKOGA



U nedjelju **7. listopada** organiziramo vanjsku poroslavu svetkovine svetoga našeg oca Franje Asiškoga.

SUSRET ZA MLADE

U iduću nedjelju, **7. listopada**, bit će novi susret za mlade (Young Adults 18-30ak godina) iz naše Zajednice s početkom u **12:15 pm** u prostoriji iznad sakristije. Prenesite obavijest i drugima koje bi ovakav susret mogao zanimati.

VJERONAUČNI SUSRETI ZA DJECU

Započeo je rodovni vjeronauk za djecu, a to se posebno odnosi na onu djecu koja se pripremaju za sakramente Prve Pričesti i Krizme. Potrudite se biti redovni na vjeronaučnim susretima. Sva djeca koja se spremaju na sakramente moraju pohađati vjeronauk najmanje dvije godine. **Drugi razred** se sprema za **Prvu svetu Pričest**, a **8. i 9. razred** se upisuju za **Krizmu koja će biti 2020. godine**.

HODOČAŠĆE

Društvo svete krunice i Društvo Imena Isusova organiziraju hodočašće u **Shrine of our Lady of the Island** (258 Eastport Manor Rd) u Manorville, NY u subotu 13. listopada 2018. godine. Sveta misa je predviđena za 10 i 30 u svetištu, a za rezervacije i više informacija možete nazvati Zdravku Ćorluka (914/588-8172) ili Nevenku Juko (551/482-1837). Autobus polazi kod st. John the Baptist Church, 239 Anderson Ave, Fairview, NJ u 6:45 am, a ispred naše crkve je polazak u 7:15 am.

GODIŠNJI ŽUPNI BANKET



U nedjelju **21. listopada** priređujemo godišnji župni banket i sastanak župljana u Velikoj dvorani nakon pučke sv. mise kada se okupljamo kao velika hrvatska i vjernička obitelj. U Velikoj dvorani možemo primiti ograničeni broj stoga se prijavite na vrijeme i osigurajte svoje mjesto već danas u Velikoj Dvorani kod Janice Vrdoljak (646/894-3166) i Ruže Skoblar (201/945-6590).

SVI SVETI I DUŠNI DAN

Svi Sveti je jedna od **4 zapovjedne svetkovine** u kalendaru Katoličke crkve. Uz sve svece i mučenike koji su službeno proglašeni svetima, na svetkovinu Svih svetih sjećamo se i svih onih svetih žena i muškaraca koji su kroz povijest Crkve živjeli sveto, ali nisu službeno proglašeni svetima. Svetu misu na **Svi Svete** slavimo u **7:30 pm (četvrtak)**. 2. studenog slavimo **Dušni dan**. To je dan molitve i zahvale za živote naših dragih pokojnih. Svetu misu za sve naše pokojne, za duše u čistištu, za naše branitelje i sve one za koje se nema tko pomoliti slaviti ćemo u **četvrtak 2. studenoga u 7:30 pm**.

UPIS U ŽUPNU ZAJEDNICU



Pozivamo nove obitelji/pojedince koji se još nisu učlanili u našu župnu zajednicu da to učine kako bi postali punopravni župljani sa svim pravima i dužnostima.

Molimo također sve vas koji možda još nemate (a članovi ste) svojih kuverata za vaše darove da nam se javite kako bi smo vam do početka nove kalendarske godine mogli osigurati kuverte za nedjeljne darove.

Isto tako molimo sve vas koji ste promijenili vašu adresu stanovanja da nam to javiti skupa s novim brojem telefona.

BANKET (SIJELO) BOSANSKIH HRVATA

U subotu **10. studenoga s početkom u 7:00 pm** u velikoj župnoj dvorani Klub Bosanskih Hrvata organizira svoj godišnji banket - Sijelo. Klub vas poziva na sudjelovanje i dobru zabavu.

HRVATSKA ŠKOLA I 'MAJESTIC PRINCESS'

Hrvatska škola i ove godine organizira privatnu večeru-krstarenje za odrasle na brodu 'Majestic Princess'. Polazak je u subotu 13. listopada u 6 pm iz Lincoln Harbor Yacht Club iz Weehawken, NJ. Cijena je \$110 po osobi.

Za sve ostale informacije, javite se preko emaila na croatian.schoolny@gmail.com ili se javite Mariji Svecak na broj 732-822-8364.

UPUTE ZA PARKIRANJE

NEDJELJOM SE MOŽE PARKIRATI:

- Na 41. i 40. ulici oko crkve, uz to da imate papir na kojem piše „Attending Church Services...”
- Na 10. aveniji uz istočnu stranu do 39. ulice te na istoj aveniji južnije od 39. ulice s obje strane.
- Na ulicama gdje ima znak „No parking... Except Sundays”.

PETKOM SE MOŽE PARKIRATI:

- Iza Hrvatskog centra na 40 ulici.
- Na 10. aveniji nakon 7:00pm.

Ishodili smo dopuštenje da se svake nedjelje možete parkirati od 41. do 40. ulice (*Cardinal Stepinac place*) uza zid naše crkve (jedan red vozila) uz obvezno izloženi papir na kojem piše da ste u crkvi.

Posebno vas molimo imajmo obzira prema našim starijim župljanima te njima dajmo prednost.

NAPOMENA!

Ukoliko pri parkiranju svojim vozilom blokirate izlaz drugima, stavite svoje ime i broj telefona na koji vas se može kontaktirati!



RASPORED ZA RAD U KUHINJI

Rujan – September	
30	Kathy Jurac, Nedjeljka Kusturić, Maryann Lakošeljac, Dumica Pinjušić
Listopad - October	
7	Bernarda Grubić, Anka Kundid, Zora Markota, Anka Surić, Marija Vičević

RASPORED ZA MOLITVU KRUNICE

Listopad - October	
7	Marija Busanić, Jolanda Matešić, Nedjeljka Kusturić
14	Stipe Galić, Mirko Vrban
21	Bernarda Grubić, Anka Kundid, Ivanka Vuletić

ŽUPNA VIJEĆA

Župna vijeća pomažu župniku u promicanju i unaprijeđenju vjerskog života, katoličkog i nacionalnog identiteta naše župe u okviru nadbiskupije New York i sveopće Crkve te oko financijskih pitanja.

Župno pastoralno vijeće	
Sanja Bošnjak	914/591-9468
George Čorluka - predsjednik	347/236-7387
Janko Čoza	914/309-3565
Ana Glavan	929/255-2524
Janica Vrdoljak	646/894-3166
Nevenka Juko, dr. sv. Krunice	551/482-1837
Šime Jurac - dopredsjednik	203/570-6575
Petra Peša	347/417-6799
Jure Landeka	908/654-5225
Ivan Marić	914/747-1543
Milka Žepina	917/915-0648
Srećka Perak	718/323-0708
Emily Erceg, Hrvatska škola KS	917/282-6217
Ruža Skoblar	201/945-6590
Mirko Vrban, dr. Imena Isusova	631/744-4734
Zdravko Maglić, Kolo grupa KS	917/299-5377

Župno financijsko vijeće	
Vlado Marić, Parish Trustee	914/684-0987
Suzi Grimm, Parish Trustee	908/273-8055
Eugene Bačić, počasni član	908/359-9659
Elvis Čale	917/513-5023
Ante Sučić	203/637-0148
Angie Paša	914/886-8360
Marino Patrk	203/869-5053

26TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

"Moses, my lord, stop them!" asking him to forbid Eldad and Medad from exercising their God-given gift. Moses wisely reproves them: "Are you jealous for my sake? Would that all the people of the Lord were prophets!" (Num 11:28-29). Moses understood that God will give gifts to whom he wishes to give gifts, and while it is natural to wonder how the Lord "decides" upon such outpourings of the Spirit, nonetheless we are not to be envious of others' blessings. This theme is taken up subtly but firmly in the gospel account of our Lord rebuking his disciples when they had tried to chase away someone who was driving out demons in Jesus' name, but was not of the company of the disciples. Plainly speaking, they were envious of this man who succeeded in doing something they had failed at.

Jesus takes up the lesson of the reading from Numbers when he tells the disciples: "Do not prevent him...whoever is not against us is for us" (9:39-40). He then continues to teach them that there are in fact deeds that confirm their practitioners are very much "against" the Lord and "against us" who wish to be his followers. Of such a person Jesus says "it would be better for him if a great millstone were put around his neck and he were thrown into the sea." Further, he tells his disciples that they must be willing to set aside anything that gets in the way of being "for Jesus" when he says "If your hand / foot / eye causes you to sin, cut it off / tear it out" (9:43-47).

Stemming from that teaching, the reading from the Epistle of James which precedes the gospel can be seen in its proper light: riches and the seeming security they provide can put us squarely in the "against" Jesus camp. James says: "Come now, you rich, weep and wail over your impending miseries" (James 5:1). Be it temporal riches or the spiritual gifts that God bestows on others, many intrinsically good things can become stumbling blocks for us when they become ends in themselves or when envy of them takes over. Let us rejoice then in whatever gifts that come from the gracious hand of the Lord, whether they be given to us—or to another.

Fr. Edward Mazich, O.S.B.

KALENDAR DOGAĐANJA 2018.

- **Nedjelja, 7. listopada**
Vanjska proslava sv. Franje
- **Subota, 13. listopada**
Hodočašće u Shrine of our Lady of Island, Manorville, NY
- **Nedjelja, 21. listopada**
Godišnji župni banquet
- **Subota, 27. listopada**
Kolo Grupa – jesenska zabava u Centru
- **Četvrtak, 1. studenoga**
Svetkovina Svih Svetih
- **Petak, 2. studenoga**
Spomen svih vjernih mrtvih – Dušni dan
- **Subota, 10. studenoga**
Večer Bosanskih Hrvata
- **Subota, 8. prosinca**
Božićna priredba Hrvatske škole
- **Nedjelja, 9. prosinca**
Dolazak sv. Nikole u Centar





Život u našoj Zajednici



Krštenje

Krštenje je prvi sakrament koji prima svaki katolik. Na krštenju postajemo članovi Kristove zajednice vjernika. Molimo Vas, najavite krštenje svoga djeteta barem dva mjeseca unaprijed kako biste se mogli lijepo i dobro pripremiti za taj dan. Također, ako je u pitanju prvo dijete u obitelji, potrebno je dogovoriti i obaviti krsni razgovor na kojem ćete sa svećenikom razgovarati o krštenju svoga djeteta. ako je u pitanju drugo ili treće dijete, roditelji trebaju nazvati župni ured i dogovoriti sa svećenikom datum krštenja.

Kumovi djeteta moraju biti katolici koji žive uzornim kršćanskim životom (primljeni sakramenti: krštenje, pričest, potvrda; ako žive s nekim u braku moraju biti vjenčani u katoličkoj crkvi). Ako nisu članovi naše župe, moraju donijeti potvrdu da mogu biti kumovi iz svoje župe (Sponsor Certificate).

Vjenčanje

Molimo Vas, najavite svoje vjenčanje godinu dana unaprijed. Parovi koji se žele vjenčati u našoj župi trebaju prikupiti sve podatke o sakramentima: krštenje, pričest, potvrda ako te sakramente nisu primili u našoj župi. Također, parovi trebaju proći predbračni tečaj. Nakon predbračnog tečaja budu službene zaruke. Ako se radi o mješovitijoj ženidbi (katolik i neka druga vjerska zajednica) treba dobiti dopuštenje od Nadbiskupije oko čega će pomoći svećenik koji ih bude pripremao za ženidbu. Proba za vjenčanje bude nekoliko dana prije vjenčanja. Svakako, mladenci i njihovi kumovi se trebaju ispovjediti prije vjenčanja.

Više puta smo kroz protekle godine govorili na ovu temu, ali opet ponavljamo: Nema vjenčanja izvan naše crkve ovdje u New Yorku (niti na Long Islandu, niti u Queensu, niti u NJ, niti u CT). Jedini izuzetak je bilo vrijeme kad se crkva obnavljala i tada smo izišli mladencima u susret što je bilo i pravedno i pošteno. Ako se želite vjenčati, odnosno ako želite da vam se dijete vjenča u našoj župnoj crkvi i ako želite da vam hrvatski svećenik iz naše župe nazoči na vjenčanju, jedino mjesto za to je: 502 W 41st Street, sv. Ćiril i Metod i sv. Rafael. Takva je praksa ovoga župnog ureda već više od 9 godina i tako će biti i ubuduće. Za sve ostale informacije – nazovite ili nam se javite u Župni ured.

Kolo grupa Kardinal Stepinac

Kao plod nastojanja oko sačuvanja hrvatske tradicije, pjesama i plesova u našoj župi djeluje folklorna skupina – Kolo grupa Kardinal Stepinac. Naša Kolo grupa se trudi prenesti naše hrvatsko kulturno nasljeđe sa starijih na mlađe. Ljubav prema hrvatskoj povijesti te poštovanje prema bogatoj hrvatskoj narodnoj tradiciji koja progovara kroz folklor, pjesmu i zvuke tambure predavana je s generacije na generaciju i to s velikom ljubavlju. Kolo grupa Alojzije Stepinac ima svoje redovite sastanke i probe petkom navečer. Pridružite nam se, upišite svoju djecu u Kolo grupu – lijepa prilika za druženje, upoznavanje i drugih i svoje kulture, psjesama, plesova i nasljeđa.

Hrvatska škola Kardinal Stepinac

U našoj župi djeluje Hrvatska škola Kardinal Stepinac. Nastava se održava od početka mjeseca rujna pa do polovice svibnja petkom u večernjim satima. Svi uključeni u rad škole dobrovoljno daruju svoje vrijeme, energiju i znanje za dobro naše djece. Djeca na nastavi uče hrvatski jezik i hrvatsku povijest. Zapravo, na ovaj način uče više o samima sebi. O vodstvu škole se brine školski odbor koji je sačinjen od roditelja djece koja pohađaju školu. Unatoč velikim udaljenostima i prometnim problemima svake godine naša škola ima stotinjak djece koja su bila uključena u program učenja hrvatskoj jezika i kulture. Upisi su najesen.